

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº.albarán : 80639915

Del.Note Nb: 2000

Fecha Exp : 12.06.2025

Del. Date : 12.06.2025

Fecha rec:

Rec date :

Destino / To

Cliente :

Customer: Magna PT S.p.A.

Dirección:

Del.address: Via dei Ciclamini, 4

Modugno Bari 70026

Italia

Planta :

Center :

Puerta de descarga:

Unloading point :

Puesto de consumo :

Point of consumption : 14249

Proveedor / Supplier

Código: 91000014

Code : 91000014

Dirección:

Address : Polígono Kataide

Población:

City : Mondragon 20500

Pais:

Country : España

Transportista/Carrier Transport number:381908

Razón social : LKW WALTER Internationale

Short name : LKW WALTER Internationale

Matrícula : 6862JTR

Plate Nb : 6862JTR

Remolque : HROB7909

Remoc.plate : HROB7909

Unidad transporte:

Del Unit. : Transp. ind.p. carr.

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad			Unidad	Embalaje			Nº. Pedido	Rec.	Observaciones
		Quantity	Enviada	Recibida		Package	Referencia	Bultos			
M0139024	CARTER MECANISMOS M01	25			PZA	TBA-501494		001	26109674/26109674	25	550004630601
						TBA-501711		006			
Peso neto total : 200,900		Peso bruto total : 265,100		Nº total de palets o contenedores: 001							
Total net weight:		Total brut weight :		Total Nb.of palets or containers:							

Observaciones:

Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado,para su correcta gestión ambiental,será el poseedor final.

Responsability for the correct enviromental management of packaging residuo or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier Reception / Receiver

Conforme / Assigned

Magna PT S.p.A.

Transportista / Carrier

Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

18 GIU 2025

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

☐ A RELLENAR POR RECEPCION

TO FILL BY THE RECEIVER

1 Remitente (nombre, domicilio, país) - Expéditeur (nom, adresse, pays) - Sender (name, address, country)

Fagor Ederlan Koop E.
Torrebaso Pasealekua, 7
20540 - ESKORITATZA (Gipuzkoa)
NIF: E5F-2002282

2 Consignatario (nombre, domicilio, país) - Destinataire (nom, adresse, pays) - Consignee (name, address, country)

MAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI, 4
MODUGNO BARI 70026
ITALIA3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) - Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)MODUGNO BARI 70026
ITALIA4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over of goods (place, country, date)

ARRASATE (E) 2025/06/12

5 Documentos anexos - Documents annexés - Attached documents

80638705/06/07

6 Marcas y números
Marques et numéros
Marks and numbers7 Número de bultos
Nombre de colis
Number of packages8 Clase de embalaje
Mode d'emballage
Type of package9 Naturaleza de la mercancía
Nature of the merchandise
Nature of goods10 N.º estadístico
N.º statistique
Statistical number11 Peso bruto, kg.
Poids brut, kg.
Gross weight in kg.12 Volumen m³
Cubage m³
Volume in m³

36 CONT. PIEZAS DIFCO

CARGADOS POR EL REMITENTE
CHARGÉES CHEZ L'EXPÉDITEURREMESAS AL REMITENTE
REMISES À L'EXPÉDITEURENTREGADOS AL DESTINATARIO
LIVRÉS AU DESTINATAIREDEVUELTOS POR EL DESTINATARIO
RENDUS PAR LE DESTINATAIRENO DEVUELTOS, A RECOGER
NON RENDUES, À REPRENDREMERCANCÍAS PELIGROSAS
SI NO
(ADR*) CLASETRANSPORTE CON TEMPERATURA
CONTROLADA
SI NOClase
ClassChiffre
NumberLettre
Letter

(ADR*) Documentos anexos y/o precisiones concretas:

13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions

19 Estipulaciones particulares / Conventions particulières / Special agreements

La duración de este transporte estará sujeta a las normas establecidas en cada país en el acuerdo europeo sobre las condiciones de trabajo.

Cuando las mercancías sean cargadas combinadas, con diferencia de grados, el transportista no se hará cargo de los desperfectos de la mercancía por la imposibilidad del mantenimiento de los grados de origen.

Las partes intervinientes en este contrato con renuncia de su propio fuero, y para la resolución de cuantas cuestiones o controversias pudieran derivarse de este contrato, se someten expresamente a la competencia de la junta arbitral del transporte de esta provincia. Incluso en controversias que excedan de 3.000 euros.

14 Forma de pago / Prescriptions d'affranchissement / Form of payment

☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non franco / Carriage owed
21 Formalizado en
Estable a
Established in

ARRASATE 2025/06/12 20

22 SIGNED BY ROMAN MARTICORENA

Fagor Ederlan Koop. E.

Firma y sello del remitente
Signature et timbre de l'expéditeur
Signature and stamp of the sender

23

GK172WY
HROB 7909
MAGNA PT S.p.A.
DNI: X-8005384-G
C/PERE BENAVENT, 8A
43205 REUS TARRAGONA
E-MAIL ARDTRANS@HOTMAIL.COM

Firma y sello del transportista
Signature et timbre du transporteur
Signature and stamp of the carrier

24

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

Lugar
Lieu
Place

18 2025

Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consigneeriserva di
verifica su qualità e quantità

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

19 + 21 + 22

ambos inclusive y
y compris et
both inclusive and

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
En cas de marchandises dangereuses, indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre.
In case of dangerous goods mention, besides the certification, on the last line of the column the sort number and letter, if any.